

# Donation of Excess Mooncakes and Mooncake Coupons

# 捐贈中秋月餅及月餅券



## 捐贈月餅券 Mooncake Coupon Donation:

收集期 Collection Period: 1/9 - 22/9/2017

如何捐贈 How to donate:

請將月餅券郵寄或親自遞交至校園規劃及可持續發展處(碧秋樓 328 室)

Please mail or bring the coupons directly to the

Campus Planning and Sustainability Office, Room 328 Pi Ch'iu Building

## 捐贈月餅 Mooncake Donation:

收集期 Collection Period: 1/9 - 29/9/2017

收集箱位置 Locations of Collection Boxes:

- 康本國際學術園 1 樓 (1/F, Yasumoto International Academic Park)

- 碧秋樓地下大堂 (G/F lobby, Pi Ch'iu Building)

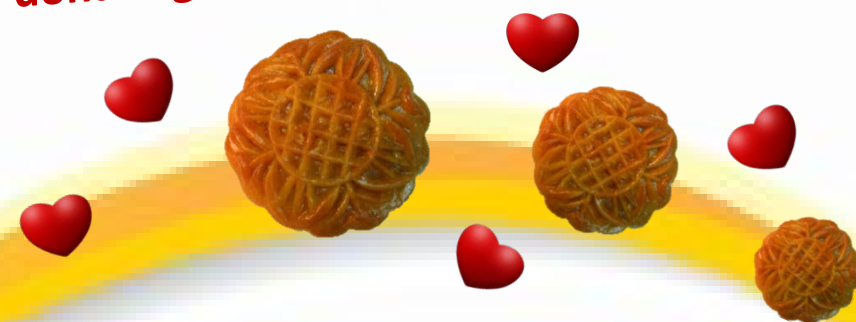
月餅捐贈要求 Mooncakes Donation Requirements:

- 只接受捐贈傳統月餅 (不接受冰皮及需要冷藏的月餅) Mooncakes must be of the traditional kind ('snow skin' mooncakes and mooncakes that require refrigeration are not accepted).
- 月餅必須單個 (不連盒及獨立包裝-見圖) 捐出; 包裝必須密封完好  
Mooncakes must be donated in individual pieces (without box and individually packaged — see picture). Mooncakes must be in air-tight, unopened packaging.
- 月餅須未過食用期限  
Mooncakes donated must be within expiration date.

歡迎中大學生及教職員將額外的月餅及月餅券捐出支持愛心行動!

CUHK students and staff are welcome to show your LOVE by donating excess mooncakes and coupons!

中大會將收集到的月餅和餅券捐贈「食德好」  
，轉贈有需要家庭，除了減少浪費之餘，亦可  
讓弱勢社群感受中秋氣氛。



CUHK will donate mooncakes and coupons collected to the non-profit charity 'Food Grace'. Please support to reduce waste and share our happiness with those in need!

受惠機構 Beneficiary Organizations:

食德好  
FOOD GRACE

